

號一十牌門力得實勞哥在館本
(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

△吉隆坡檳城均設分局 英荷印各屬概有代售
南洋兄弟煙草公司 駐叻總司理人簡英甫
民國六年丁巳元月初十日

南生堂仁德

前以酒水補貼無效不得已而請求增價
 於時勢固然素荷 惠顧諸君所共鑒茲以酒
 水相順小號之貨亦從而順以再惠顧者
 臨將各貨價目臚列如后
 八兩一百四十包本號紅烟每箱五十五元
 四兩二百八十包本號紅烟每箱五十五元
 六兩二百包本號紅烟每箱五十八元
 二兩五百六十包本號紅烟每箱五十六元
 二兩四百二十包本號蘭花生烟每箱四十七元
 八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱二十二元
 二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱二十二元
 二兩四百本號生切烟每箱四十六元
 二兩百六十包本號鐵錫針茶每箱十三元
 二兩一百六十包本號鹿嘴包種茶每箱十元
 五兩二百包本號鐵錫針古勞茶每箱廿六元
 五斤庄廿四包本號馬耳茶一元七角半
 四兩一百六十包本號清遠茶每箱十二元
 八兩庄一百六十包清遠茶每箱廿四元
 一百斤散庄清遠茶每箱廿六元
 一斤庄超等清遠茶每包五角
 二兩一百七十包雙圓蘭包種茶每箱六元二角半
 一百六十包有蘭正大安溪骨每箱十一元半
 一百四十包有蘭正大安溪骨每箱十二元
 二兩四頭三金錢蘭生油每箱三十四元
 八頭一十頭三金錢自榨油每担廿四元半
 電話第八百三十九號







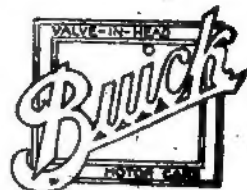
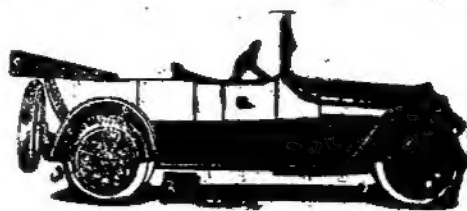
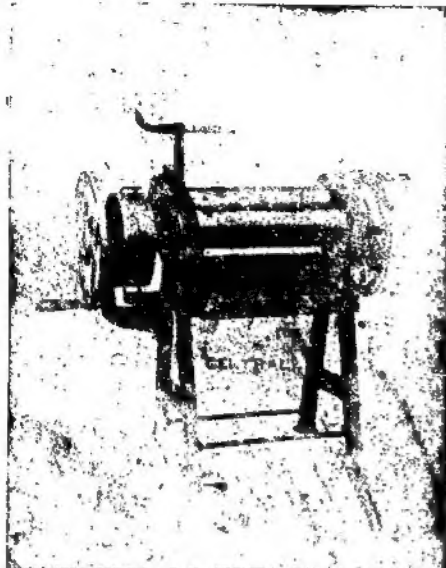

總發行大德齋藥業商會
 無不靈立奏神功
 每盒一元

患無胎男女求嗣症服此年
 服此丸九粒每盒一元
 神效斷典
 婦男外遺大便調血丹
 用此散調家玉服脫極效日
 即全愈 每樽角

每樽價銀一角
 己巳年元月初十日

總代理 德齋
 保險金
 會豐商店

SOME OF THE LINES WE HANDLE



此車打摩乃係最新之款

此新款車係 備有
用更有多款可向本公
司取閱圖樣以便選擇
本公司并能修理各款
各工至工部局滿意爲
止茲本公司現已得承
辦以下所列之新車
計開 一 渣打銀行之
新行 二 余東旋君之
新屋 三 亞細亞土
油公司之新寫字樓
四 長列公司之新行
現方告竣



CENTRAL ENGINE WORKS LTD.

(HONG CHIANG KEOK)

Singapore, Kuala Lumpur, Klang, Malacca, Johore Bahru and Medan

圖上之車乃本局所製此等車在於叻地乃頂上之物
英一千九百一十七年二月一號 總局啟

衛安公司

后叻

神效止痛白濁餅

服法 每日三次每次五餅飯後清茶送下每包價銀一元每打銀拾元

白濁花柳之症 不早治則變百 出膿血淋漓 痛楚不堪 此藥餅 能清血解毒 止痛消腫 凡患此症者 無論新久 服之立見奇效 每包五餅 每打五元 每打五元 每打五元

普應膏

此膏專治風濕骨痛 跌打損傷 止血消腫 凡患此症者 無論新久 貼之立見奇效 每張二角 每打二元 每打二元 每打二元

吸氣丸

此丸專治男女老少 氣喘咳嗽 痰多氣促 凡患此症者 服之立見奇效 每瓶二角 每打二元 每打二元 每打二元

新濟世神效肚痛散

此散專治男女老幼 肚痛泄瀉 嘔吐不食 凡患此症者 服之立見奇效 每包二角 每打二元 每打二元 每打二元

慎防假冒 興中朱 救時普濟水



本主人特委石叻衛安公司爲南洋各屬一帶總代理 凡南洋羣島各埠商號如欲就近採辦或代理發行者直與可石叻大馬路衛安公司訂不拘大幣零沽一律歡迎 格尤爲克己 每瓶價銀一角 朱中興主人現新出中興集書一册內容豐富 開通智識之要旨凡買普濟水照原價一元以上者送書一册 所無多購者快來

衛安公司

丁巳年正月初十日

分局設新街門牌六十五號

此片如敗言含育亨賓質補固本固本

育亨賓 **YOHIMBIN** **還童返老**
片本固標鷄
TABLETS

採買諸君注意
真不二價
啟者本公司自開創以來專辦環球
貨品物美價廉久為同僑所公認
來貨物登求美價廉物美向虛浮特
將一切貨品各樣標識各注價目高
低實賤則若列眉俾採買諸君一
而知不勞費誠實君子當必有取
乎斯
丁巳年五月十四日
新加坡大馬路大光公司謹啟

南洋電版公司
光銅招牌 影錄電版 銅鋅相版 三色網目 五彩縮版 花草印章 凸凹商標 各款商標

各國華人南洋外洋實業在
多處種植橡膠不遠人後
維是電版一門可謂罕有
前如僑商需用電版務往
歐美東洋辦來甚難利便
更遠歐洲辦事未及利便
特將到西人傳授製造工
手巧妙版能比前別家大
雅交貨迅速此實代大
有同本公司且能代大
中西花草英文字字樣有
製成各款便用標牌發售
仕商光顧請至本公司面
商價格從廉此佈
本主人謹啟

丁巳年正月
初十日
代理 叻大馬路
會豐商店

價目
小坡會豐商店 每瓶一元八角 每打十八元
金保會豐商店 每瓶一元八角 每打十八元
太平會豐商店 每瓶一元八角 每打十八元
三打冷五洲藥房 每瓶一元八角 每打十八元
巴城三昌公司 每瓶一元八角 每打十八元
泗水三昌公司 每瓶一元八角 每打十八元
吉隆坡三昌公司 每瓶一元八角 每打十八元
安順三昌公司 每瓶一元八角 每打十八元
坤甸南安棧號 每瓶一元八角 每打十八元

YOHIMBIN TABLETS
意 注
近有亂玉之誤私心射
利以偽亂真凡欲購正
育亨賓固本片者請認
明瓶外鷄標商標方是
真貨如無是假冒賜
顧 諸君留意辨明不
致受奸商欺害也

服法 每日服二次每次服一二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此
服根本固可保一生強健

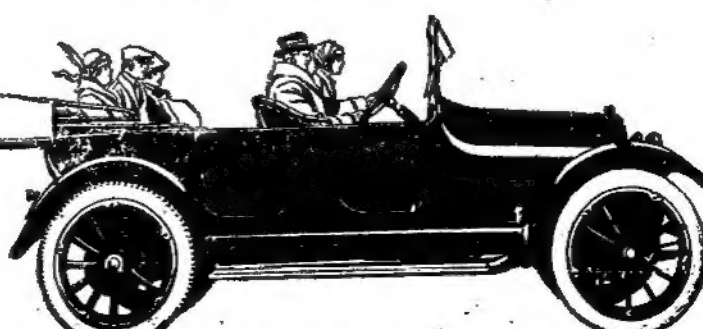
啟者本公司專辦出入口各種貨物
及罐頭食品各式洋酒一應俱全并
承辦供給樹乳園各種材料及作樹
乳客 近日新到大嘉拔陶蜜酒及
望美類頭此箱頭專為裝載乳之用
此佈

本坡萊佛士士亞門牌五十二號及五十三號
Holland-Strait Trading Co., Ltd.
(Incorporated in Holland)
英一千九百一十七年三月一號
和蘭士蝶列地有限公司謹啟

大和公司各款精美食品出售
啟者本公司專辦上等罐頭食品發售所有肉菜罐頭
海味鮮菓等類一切俱全并有金線罐頭升山西參
名之食水類 中藥水 及藥料 粉料 日本頂上白米
等類甚多以待 諸君購用凡本公司所沽物品不特無
之精香味之美并無衛生上大有補助之功而且價甚相
宜無庸大費購買一應歡迎 諸君垂顧 移玉至本坡
勞申律門牌二十五號本公司內面商便安特此佈聞
英一千九百一十七年三月一號
大和公司謹啟


THE MOSQUITO PROPAGATOR OF MALARIAL FEVER
注意注意新到華車可乘五人或七人
日夜常有租賃
電話一千二百三十三號
英一千九百一十七年二月三號
士的力士電車公司主人謹啟

Straits Motorcar Service.
215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)
司公車電士力的士



啟者本公司設在東陵馬路門牌二百一十五號及二百一十六號開張以來新式美觀上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠 諸君欲買新式美觀電車者請到本公司面議不至誤候 諸君勿往別處買電車之電車行遊請到本公司買上等新式美觀電車可也

總代理處美隆洋行

值此不得已之時。祇有募捐之末策而已。夫入井必援
同難者。同具惻隱之心。救災不問主人無非急難之義
。今災區如此之廣。流氓如此之多。簞宿星餐。困于
疾疹者八九。風餐雨宿。殆于凍餒者五千。務祈先生
本見此飢渴之懷。于貴省官紳商學各界。將相啟民
圖廣爲分送。剴切開陳。俾各解囊補助。灑情而予。
積少成多。量力而施。由近而及遠。捐者固無待于勸
。但望心目見感通。勸者就無力于捐。即此亦爲功德
。一俟集有成數。即希彙寄數省附設之籌賑公所。以
備勻配災區。接續散放冬春兩賑。則感荷高情于無涯
矣。附寄捐股十份。流民圖十份等由准此。除由本署
酌捐并分令外。合就仰即查照轉飭所部量力捐輸。一
俟集有成數。即行送交本署。以憑彙寄京兆分惠災
。是所切盼。此致。
飛飭嚴防北糧 △當道昨據探報。北洋海籌使
。駛離汕頭後。即轉往雷瓊各海游弋。當以該處海
。關係等防。現因國家多事。尤應特別注意。昨

福源號
福馨紅烟

有到步用敢爲我東僑廣告知如
 欲嘗鶴山地道紅蓮者幸勿交臂
 失之此佈
 寄往外埠丹戎巴葛夜貨價表
 怡馨 大包一百 PYS311
 四十庄每箱
 怡馨 細包五百六 PYS311
 十庄每箱
 怡馨 細包二百八 PYS15元
 十庄每箱
 怡馨 大包一百 PYS411
 十庄每箱
 怡馨 細包五百六 PYS411
 十庄每箱
 怡馨 細包二百八 PYS21元半
 十庄每箱

此酒產自美國已蒙金山環球諸君贊賞等語蓋華勝勝過歐美及東洋各埠所製此酒之味
蓋倫尼亞釀酒實清潔滋味芬芳香與臭亦無異一瓶一兩若嘗試當知余言不謬且必時常
飲此酒并益信別家之酒不能媲美也此酒取價從廉美國中國製造諸君處極爲暢銷舊金山大學
華人飲倫尼亞酒者不下二十萬人本公司爲本坡與庇能之售辦人茲將各分售處開列於後

▲茲將某類價列▼

鴻泰八兩壹百四十拾庄烟	每箱沽五十二元
鴻泰四兩貳百八十拾庄烟	每箱沽五十二元
鴻泰貳兩伍百六十拾庄烟	每箱沽五十二元
鴻泰壹兩四百八十拾庄烟	每箱沽價四十四元六角
鴻泰壹兩九百六十拾庄烟	每箱沽價四十四元六角
鴻泰五錢壹仟六百庄烟	每箱三十七元半
廣鴻泰八兩百四十庄烟	每箱沽三十九元
廣鴻泰貳兩伍百六十庄烟	每箱沽九元
朱廣元貳兩伍百六十庄烟	每箱沽價五十五元

廣 恒

廣恒紅 每箱沽銀 六十六元
大包每箱五百四十庄
細包每箱五百六十庄

恒棧紅烟 每箱沽銀 三十七元
大包每箱五百四十庄
小包每箱五百六十庄

廣祥生 每箱沽銀 三十二元
▲舊往別 在丹春已舊價價列▼
廣恒 大包 四疊紅烟每箱沽銀六十二元
廣恒 細包 H.A. 四疊紅烟每箱沽銀六十二元
恒棧 大包 C. 疊紅烟每箱沽銀一元
恒棧 細包 H.O.B. 疊紅烟每箱沽銀一元
廣祥生 大包 H.O.B. 疊紅烟每箱沽銀一元

廣 恒 紅 煙

本號電話壹九五四
丁巳年九月初一日
星嘉坡廣恒號謹啟

在廣州城杉木欄廣源號發行
在江門書院街廣恒號發行
在香港文咸西街恒記發行
在吉隆坡北索口恒恒發行
在馬六甲吉寧街廣和生發行
在芙蓉廣生發行
在坡得申生棧發行
在巴音斯生棧發行
在金寶廣恒棧發行
在地摩廣棧發行

二月五號

總代理石叻玻璃右
單邊街日恒紅煙庄

小野田勃蘭祖家灰

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND)

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭池酒



英一千九百十七年二月一號 新嘉坡義利洋行謹啟

飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道 諸君購



美最善之飲料 是以本行特辦

啟者本行督辦歐洲通行最上之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味極醇濃合於口味且於衛生上最有益即飲之縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此為最

英一千九百一十七年二月一號 駐叻唯一代理人三井有限公司謹啟

啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨其甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此標之灰在於天下皆係本公司代理 諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商為盼

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. (INCORPORATED IN JAPAN)

最新式三輪人力車

英一千九百十七年九月五號



人力車為用之廣夫人皆知然拖車者為時太久則筋疲而力倦不無遺憾焉茲本公司發明一種三輪人力乘客脚車拖車者不有奔走之勞與踏脚車而無異且行走也快捷乘之者比東洋人力車而較妥適久為美洲各處所歡迎茲為擴充營業利便人羣起見特設代理于星洲諸君有志謀勞動界之幸福而求乘人力車之安適欲購此項車輛者請到本報詢問或惠臨閱看該車形式可也

INTERNATIONAL TRI-RICKSHA CO.

(Incorporated in U.S.A.)

次鳴氏家庭保坤丹

婦人經病一端於生育最關緊要不善療治後患無窮本主人研究此丹補而不燥有參贊造化之奇功濟弱扶危之偉力舉凡婦人諸般毛病有阻碍於孕育者先服一瓶自然濁血疏通精神活潑再服則新血叢生胃口增進弄璋弄瓦可為預賀且分娩後連服數瓶去瘀生新調元補氣誠婦科必需之聖藥也

婦人無血虛少久不受孕
經來過多或少或遲或早
經來時腹痛或腰痛或頭痛
經來時或黃或赤或淡或黑
經來日久不消任或通經
經來一月數次多少不一
經來前後肚痛大便閉結
經來大崩血漏刺痛不止
經來逆行口鼻出血或血
經久不行腹脹積有塊

赤帶白帶淫瀉
產後大便下血
產後小便頻澀
產後惡露未清
產後失血過多
產後氣血虛弱
產後肚痛身熱
產後頭暈眼花
產後企頭喘滿
產後食積滯滯
產後諸般虛弱

石叻 會豐商店
庇能 會豐商店
怡保 會豐商店

分售處

金保甲會豐商店
太平會豐商店
麻坡中華藥房
三打冷玉源藥房
泗水中華藥房
泗水三昌公司
馬六甲安樂藥房
吉隆坡玉源藥房
坤甸華南安棧
丁巳年八月二十日

要聞

▲大總統府秘書長 九日日本駐美大使石井男爵。在某處演說時。述及引用門羅主義於東亞之計劃。以吾人所知。無非指中國而言。據路透社電稱。石井男爵謂日本非但決不侵犯中國之統一及威權。而且必隨時助中國抵抗外國之侵略。蓋以中國如被侵犯。日本因地勢上之關係。亦必大受影響云云。石井男爵為特別使者。則其所言。自足視為代表日本政府之言。此次使命之目的。為解決一切。或將俄日美兩國邦交之各項問題。轉使於此。事雖待結果。而他人亦望其得完全成功。至於門羅主義問題。則須視日本對於其說之作用而解。美國之有此種主義。其本意全在維持南北美洲各小國且屬諸國之獨立。不受其能強國之干涉。若美國者。亦已列於強國之內。門羅主義者。實則美洲人治美洲之謂也。是以如引用於東亞。則為亞洲人之治亞洲主義。而決不可變為日本人之亞洲主義。美國之於南美洲。惟保護其自由行動。而從不加干涉。明白言之。美國實非抱持門羅主義者。若日本之對於中國人。亦未必以爲有抱持門羅主義。美國之有此主義者。不過欲使與美國相同主義強國之能立於世界。故美國之主張。其實在於保護一己利益。而運籌及於他人而已。美洲諸國不受歐洲之侵犯。於美國確有利。美國保護其他美洲諸國。即為保護美國。甚至曾以宣戰對待侵犯者。即此次與德宣戰。亦不過因此主義不得不然。意在維持其自始至終所保守之宗旨。故美國之宣戰。一半雖為歐洲各國。一半仍為自己也。日本為武人專制國。而中國則為幼雅共和國。其言爭以來自立。正與俄國之情形相仿。如果無其他強國出面阻撓。必有成功之一日。故日本而欲用門羅主義。殊非易事。石井男爵謂日本且願補助中國抵抗外國。果如是。則足顯其為好意。而侵犯中國者。僅有一國。中國如能見其侵犯。則中國必可存留。直言之。日本如肯代中國抵抗日本之侵犯。則中國必可以無事。所可惜者。近來日本報紙。已極盡而斥其寺內內閣之對中國政策過於柔弱。然則門羅主義。將何能運用耶。

嘉坡廣惠肇碧山亭佈告

啟者第三次修正規章以前凡所號之籌基已先交來本亭修路費者茲將芳名計開
 朝登謙先生二百元 吳東興先生一百元 吳至德先生五十元 嚴壽閣先生一百五十元如後再有交來者陸續登報以供眾覽
 民國六年丁巳九月十七日
 當年董事部正司理黃伯蘭啟

△我其那▽

人如住于僻靜利止塵埃最遠之處正宜置我其那藥水一樽以備不虞因其能止各痛神效非常如小兒患痢疾之即應服食如常矣
 總寫字樓在星加坡萊佛士士士街發售均從便
 寄售
 電話一千三百〇六號

星加坡七州府馬來由柔佛沙撈越網咯荷屬各藥房均有
 怡保直落安申總代理阿壽井呂西藥房
 Oldfield's Dispensaries, Ltd.
 Ipoh and Teluk Anson

吉隆坡總代理非得老西藥房
 Federal Dispensary, Ltd.
 Kuala Lumpur.
 檳城唯一代理人廣源豐及吉打代理人林樹山廣源
 檳城廣源豐力門牌二十號
 星加坡九州府及檳城三美弄唯一代理人利記公司
 事事君本其
 馬六甲唯一代理人源盛公司第一番番示實得力九門牌
 號
 英一千九百十七年六月廿八號

THE EASTERN AGENCIES, LTD.
 (Incorporated in Singapore.)
 No. 100-A ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

蜂巢標 蘭池酒

正蜂巢標酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國蜂巢標萬蘭池酒係由法國直接寄來
 惟一代理人東方代理有限公司
 寫字樓設在新嘉坡羅敏申律門牌一百號A



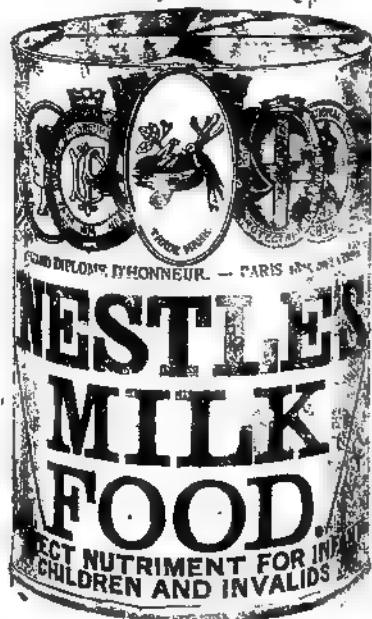
酒質最美 酒價最廉

此酒每年兌出八萬餘箱

本代理處常有大批此酒存貯

英一千九百十七年七月二號

料粉之食所人病及孩小

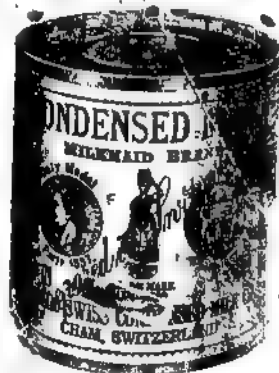


價銀九角半

每罐價銀九角半



乳牛



此圖標價銀每



占四角二銀價罐每

買採可均處各



及七占 一角八占 三角六占 大角五占 每包價 共有四款 此皆吉力

廠總司公乳牛士瑞勞英及呂維尼之京英

處各及坡新在設樓字寫

號一月二年七十一百九千一英

枝烟嘜青



"Three Castles" Cigarettes.

英一千九百十七年六月一號

留意焉

各商店均有發售諸君光顧希

密氣罐頭裝載每罐五十支庄

於衛生大有裨益但此烟枝用

葉製造而成至香滑適口且

此烟枝乃用斐真伊亞上等烟

用波典司廣標無匹之牛

最上品之食糧



為嬰孩與兒童

十一號

英一千九百一十七年四月

售

標牛為因各處舖店皆有發

買但告新時請向店家取應

理代人公利洋行

來佛占巴士本坡惟一

補錄傳良佐赴任時之宣言書

目代佐 宅

啟者小號必與芝蘭同門二百九十四號源成號店底生
原係謝益春所創今因志圖別業將源成號店底生
產家私全盤頂與會豐海吳榮利兩人承受任憑經營
前公司二字日聯源以及揭借担保等事或即與有與
向各貨號來往賬目以及揭借担保等事或即與有與
向經手人理會清楚過期自誤與承頂人謝源成公司無
涉此佈



月以歸上一切
竊如川幸獨立
之東方警報
之其與救之勝
省如幻術而已
乘風直進亞細
續吉道二十年
久矣多人猶能
開治京此可謂
界上油一初序
無上之靈藥



美 勝 合

(號二十六牌門口虱吧老坡嘉新)

特啟者呀律井里汶路源
歷年已久馳名遠近茲因
開倉成市市上上品因本
主人不惜工料擇選正地
並採葉製成芬匹潤澤清
香氣味適口大有裨益衛
生故爾信譽最廣自民國
四年開芬並開合時興號
設於井里汶分支店茲緣
有無恥之徒冒取號同本
庄芬匹希圖射利害人不
淺茲上日廣在朱蘭屋全
茲再將原庄內加里標
爲記選芳庄內加里標爲
記故再特佈諸君知所細
辨焉蓋本主人精益求精
再製特選製以細能求商
之實惠特與諸芳勝商
商標請當地政府註冊登
明並特佈明遠近知以
杜假冒故敢再以此爲真
求諸君獎勵者求以仿
例辦理之標希圖冒用
特將此商標圖式登明廣
告知如有上各等情弊本
主人定當控究倘諸君子
得知其作偽之所爾來報
明則必不吝重酬合併
聲明各宜自辨其商標正
原庄源芳庄芬匹標售
所在老吧里街六十二號
門牌合興號號商光
顧者祈玉臨購買當格外
歡迎倘免貽誤特此廣告
民國六年七月十九號
井里汶 牙律 井里汶 牙律 井里汶 牙律
合興號 合興號 合興號 合興號 合興號 合興號

號六月三年七

◆ 告 廣 名 芳 址 地 集 微 ◆

凡人通商必賴交通之利便有交通之利便以後郵電因以
通消息遂得靈活然有時縱欲互相交易而苦無地無由得
達斯爲遺憾焉本通商中西人名錄之設所以便一切僑商也
且蒙本坡督憲及七州府政界許可贊助舉凡星州檳榔嶼馬
六甲吉礁沙勝越慕娘柔佛巫來由邦等處中西商
人芳名住址均一一搜羅編置於其間披卷檢閱按址郵交免
誤投之弊獲直達之靈尙希僑商旅賈早將台銜地址惠來費
既不收登且可獲邦人君人冀留焉

茲訂一千九百一十八年一月爲開始印刷之期諸君如欲

將寶號地址芳名送來編入本錄者一律歡迎不取編費謹

按址送往下列各代理處可矣

星架坡叻報館

來佛士坡利士多賓公司

Lat Pau Press, Ltd. J. W. Dossett & Co., Singapore

檳嶼布列查公司

吉隆坡 合圖印公司

Federated Stamp Co., Kuala Lumpur

將來印安時諸君如欲採買祈照下列定價購取可也

皮本定價每本六元五角 布本定價每本十元正

英一千九百一十七年十一月一號

112

J. W. Dossett, Raffles Place, Singapore

星洲多實公司披露

又得自京師某親王府之老婢傳授

味一祛獨敢安全萬

南洋各埠光顧郵費照加俾得付上無誤此佈

星架坡羅氏大藥房廣告

自來補血汁	扶強補腦汁	清食開胃汁	益元補腎汁	養血固本片	驅風補血酒	花柳解毒丸	婦科調經丸	香牙生髮油	肥兒健腦膏	風濕骨痛酒	榮華巨藥酒	敬養姑嫂汁	立止頭痛餅	立止發冷丸	清利補腦丸	化痰止咳丸	
婦科萬應藥水	婦科肚痛藥水	治心氣痛藥水	立止牙痛藥水	光明眼藥水	聖神安胎藥水	平安辟瘟藥水	刀傷止血藥水	耳痛消腫藥水	去腐解毒藥水	無名腫毒藥水	拔刺芒果藥水	洗疳疳積藥水	搽退汗斑藥水	搽治疥癬藥水	治陰陽虛藥水	立脫癰疽藥水	搽治毒火瘡水
出牙發熱散	花柳疳疔散	立除臭狐散	小兒蟲積散	固齒擦牙粉	香珠生髮脂	玫瑰生髮油	髮傷滋潤油	風濕驅蟲油	去癢解毒油	清潤補腦油	回春紅花油	極品玫瑰油	極品檀香油	極品白檀油	驅風滅片鱗	上等香牙油	上等驅蟲油

INCORPORATED IN HONGKONG.

本公司爲便利南洋華商起見集合旗牌僑商
 必需資本銀壹百萬元在香港政府註冊並
 不坡政府存簿專保岸上匯字家私貨物及輪
 船來往貨物無水火損失之虞
 青環安善賠償快捷等
 現老北橋中街門牌五十九號樓上設分局內
 通格外歡迎
 香港總局設在萊佛士街王國泰和順
 廣隆代理中街廣發號廣隆日興
 英源代理摩連街常和號福子寬
 太平代理古打街生堂寶興屏
 現隆代理蘇治街寶成公司李仕榮
 吉盛按代理順街和昌公司朱榮
 馬六甲代理吉靈街廣興公司陳廣興
 檳城代理時時街義興公司甘樹局
 金寶代理連和興孔七
 柔佛代理大狀師黃兆廷馬字樓廣豐
 接連保務人 梁春園 王瑞元 葉文
 各坡分局代理太多未能盡錄
 電話一二五
 駐叻 司理人黃君雅
 副司理程守廷
 民國六年丁巳閏二月十一日

好杯中物者請注意

	本號向辦洋粵各色美酒發客遠近	士商購者請認明
	茲特再由上海經白漢口等處加辦著名酒廠各色極品貨	
	能來助以應諸君雅量之需茲將各酒略列如左	
上海通台葡萄酒 張裕公司	上海正紹興酒 廣東寧聚燒酒	天玉露酒
原政公司代代花酒 上海漢口	天津桂花露酒 永豐玉	
又香濃露酒	燕京蓮花露酒	又青梅燒酒
又梅荷露酒	又龍眼露酒	又葡萄燒酒
又榕樹露酒	又玫瑰露酒	又茅根燒酒
又菊花露酒	又五加皮酒	又黑糯米酒
又佛手露酒	又史國公酒	又雙三鞭酒
上海德昌骨木瓜酒 萊同鳳凰	又正高粱酒	各種藥酒

中華民國六年二月一號

四海春酒庄

總發行所座落大馬路分棧牛車水廣合源
啟

四海春酒庄

分機牛車水廣合源

司昌義店豐路城

日十初月元年巳丁

(Incorporated in the U.S.A.)

本行與各國國家銀行有密切聯絡故能
 本行在下列各埠之支行事務
 Buenos Aires, Habana, Montevideo,
 Petrograd, Rio de Janeiro, Santiago de Cuba,
 Santos, Sao Paulo, Valparaiso, Puerto Plata
 本行辦理一切外埠匯兌銀業等事
 茲將存貯期息開列如下
 來往日息二厘算
 十二月期息四厘半算
 短期存貯利息面議
 如貴客辦理出入口貨欲與美國國家莊號
 往來者請詢本行便知
 英一千九百十七年六月一號

本坡商業銀行董事人勞氏謹白

花柳聖藥	有清血解毒之能	風濕癱瘓	無之效	癩癧瘡	有內消外化之力	癰疽疔毒	有去腐生新之功	新之功	（價目）	每瓶大洋一元七角	每打十七元五角	安通
外學	諸君	如響	此藥	可試	近向	膏地	各大	藥房	均有代售	安通	安通	安通

[illegible]

余應佐謹啟

△工程師廣告
本工程師由英國大學畢業經政府批准現設寫字樓在本坡土庫街來佛士占巴三樓專理畫則丈量工程事務 諸君光顧取價從廉
英一千九百一十七年五月廿四號

總代理
石叻
衛安公司

此丸治男界腎經受病凡先天不足後天失調及勞傷過度醉飽宜聚精勞形心思過度老人精力不足脚軟腰疼夜尿夢遺一切腎虧諸症服此丸即能長精神壯筋骨強身健體壽廣嗣多男延年益壽可操券而待也
每料銀二元

婦科百症多屬於此其乾枯子宮虛冷月期不調經期前後
痛經等症均能受孕此丸是也本藥房可製此方月信丹
治婦女經前經後後三等肚痛經不準或多或少或久或暫
或淡或紫經閉不通血山崩漏熱氣衝胸四肢困倦精神少
瘦頭昏眼花面黃背腰骨蒸潮熱心驚胸滿久咳吐血傷胎
小產老婦生產過多諸症服之均能奏效如神若新病服之
調經種子誠女界之至寶也 每樽價銀一元

此丸特選上品藥料配製神效能消諸寒涼創伐之性有
聖藥清涼之功服至一切花柳之症不拘白濁下疳口瘡
瘰癧痔瘡每日服三次每次五粒用溫白豆水送下消其
毒永無變症之患或見腫痛熱痛煎服本藥房之清濁丸能
其毒由大便顯出則立奏奇功 每瓶定價二元半

[illegible]

Wia On & Co.
54, North Bridge Road.
Singapore.

總代理

衛安公司

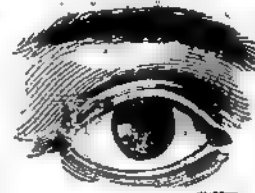
處善分

美利華公司
坤利南公司
馬大甲道舖
宋卡華華號
與利吉打等生

補血 養神 聖藥

自來補血片

夫人身之不可
少者血氣也血
乃人體之至寶
是以血液之榮
虧與人體之強



花柳各藥

第一
止痛白濁水

香港中藥
東亞大藥廠
註冊商標
商標為記

張大鵬

調查留學之要務 △澤地人士出洋經商。由來已久。故外國留學之事。數十年前。即有人往焉。轉

啟者本班自開演以來向蒙 諸君美譽因本
班所演各戲均向求極新極美之圖畫且復時
常更換以博大觀是以凡經當目者莫不稱
其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊
日戲本概為更換務使觀者眼界一新 諸君
有興祈早 惠臨幸勿誤作爛雲之過眼也

●今日換新畫

●頭場 七點四十分鐘開演

△黑袍記

△光棍之集

●二場 九點十五分鐘開演

△時事星期畫報

△離家笑劇

△列海軼事大五幕

英一千九百一十七年二月一號

丁 正月初十日 代運新嘉坡丹絨巴葛衙門牌二百五十八號林和昌謹啟

◎熱泉有限公司之水

啟者本公司之甜汽水出自天然溫泉水異常清潔經大醫生試驗并蒙賞給保證書確於衛生大有裨益誠熱帶中不可少之用品也一經諸君嘗試便知與別家之汽水有天淵之別矣

發行所在烏節律門牌一百六十七號 電話一千零七十四號
Singapore Hot Springs Ltd.
興一千九百一十七年二月十四號

熱泉有限公司謹啟

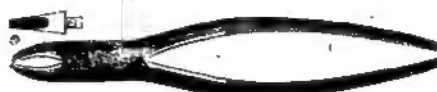
◆源振豐新到肥料廣告

植物各種纖維堆積之功而滋養有方必資肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難望植樹之易於發榮收效之可臻豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化為同性態之肥田料者斯最優最宜用以滋培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用肥料之費較省而其功效能比尋常所用肥料之力較大也茲就熟有熟到即是此最優等之 田料曾經化學師驗過并已有證書可據惟開辦伊始志在招徠價格從廉寄沽大宗亦照從優 諸君有乘種植者請即來購一試定卜植物易臻茂盛戶儲富知微言不謬也倘蒙 光顧請外敷道

中華民國六年丁巳六月廿七日

宣曉老巴剎口門牌一百廿八號
十六號 源振豐披露

SINGAPORE.



附 錄

● 安部公房『太陽と鉄』

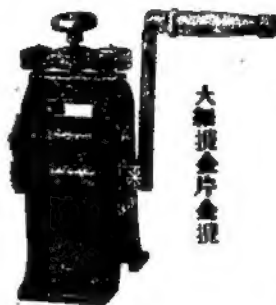
本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美
遠邇週知現為廣生意起見特大減價以廣招徠如蒙
惠顧一律歡迎

各款鐘表 藥水眼鏡 打金器具 鑲表承私

兼代運美國無醫生馳名藥品 香港杏花軒藥房萬壽丹
發行 張氏兄弟脫牙不痛善醫牙疳補牙補金銀牙
嵌正歪牙鑲牙科全備



香港金銀業



大銀塊金片金摺

百廿八號
十六號
十七號
源振豐披露

疝氣救丸丹

痔漏益后丹

▲ 逃 走 險 (時令)

海波藥

價目

樽每

一元四角

打每

廿七元

▲總代理南洋▼

丁巳年正月初十日

石叻怡保
庇能太平
會豐商店總代理批發

和氣中理王品代參膏
元木二角二錢元
二角二錢元
五角一錢
◎行所
上海五洲大藥房

仁者瘦消

平康竟於法政學校用心過度致時患頭痛不思飲食等病由是該醫日影漸瘦百方調治未得一效幸承友人張君乙雨函求之自來第一極滋潤而服法試歷未及二十天頓覺精神倍增加消瘦之態漸覺豐腴未幾步履較健後又因公赴濟南之便往貴分設購來一打服未及半年數年來不可救治之痼疾一旦冰釋比同天再造之功微貴藥房之自來血其謹具函附誌數言以達謝忱並祈代登各報俾天下同胞之抱同病者知有良藥也 民國四年一月十號 兗州汶上縣城內大街魯風帳房 上海五洲藥房錄登

服自來血

自來血

價目

偉大

一元四

角

摘要

一元四

●

●客人朱文忠。在武昌智唱。以種牧畜爲業。被控私製燒酒。由官辦烟酒局總差。差至彼菜園內。搜獲私製燒酒十枝。即拘朱送控於案。今午府訊畢。判罰銀五十元。否則收禁兩月。

△華商銀行廣告

啟者茲奉本行董事命本銀行銀閉股份過名舊日期係
一千九百一十七年陽民末月十九號禮拜一起至一千九
百一十七年陽民末月二十四號禮拜六止合應通告
英一千九百一十七年陽民末月五號

華商銀行有限公司庶務員阮振成告白

增榮三百萬
增融六十萬
廣告

本樓開幕以來蒙各界光臨不勝榮幸惟以廚手不多未能得應主顧實深抱歉今復至上海添聘名廚自本月廿二日起加增席菜三百餘種又添名點六十餘種另刊菜單分送諸侯 諸公賞鑒所有出門酒席定時不誤各種名點隨時出齊裝璜精美足爲贈品特此廣告

丁巳年九月二十一日

十

◎須防假冒

華歷前近已有發現假做允昌之印向外間竊取貨件祈
交關各貨號務必細認敝之印免致被騙特此佈聞
丁巳年九月十八日 玻璃後允昌號披露

●愛同學校啓事

本校授課總吳君海崖來函辭職。於十月廿七（即陰曆九月十二日）開特別會公舉 **林推遷** 君繼任本校大總理。凡陰曆九月份以復月相收單當由林君簽號。並蓋本棧正印以昭慎重。第經費支絀所有 各商號開捐至期交來之款。茲推 **甘清泗林清看** 二君爲催收收捐員在茲進行。務希 各商號踴躍輸將共維學務爲禱。又是日蒙 長發寶號康長壽君當慷慨認特別捐二百元。並月捐五元。熱心教育如康君者。殊堪敬佩。合亟登報以誌熱忱。吾國僑大熱心家在在有人。當不願康君專美於前也。

民國六年十一月二號 愛同學校謹啟

●同濟醫院籌捐常費小啟

厚夫作壽時祥奉觀金殿玉牒行道有嗣早許聚來園因分
君相邀命之權功參化育學神仙活人之術佛慈悲惟是
善益本屬無窮而緣金最廣地曠義同濟醫院自乙酉年
創設已三十餘年於茲矣初原二三同志起舉而收紙烟地
藥館暫停扶危救困嗣欲規模漸擴廣設分館舉數百餘
緣籌派送同人深蒙 諸善士慷慨解囊發生米醫之人只
民於庇庶藉濟世之懷惟近自歐戰發生米價之人只
眾米穀之人亦與俱增加以酒水低跌藥價倍昂當舖租
未克再升經常院費已形虧損繼置杯水之功難救車薪之
火倘使大開方便則求過於供或屏絕門牆又問心不忍出
真或夫一費事實出於兩難俱等目擊艱危扶持有志而力
慙不逮聊救無方爰集同人再開捐項庶夫厚集善款宏結
善緣養生民免疾苦之憂而義舉有不磨之慶爰布小啟
叩 同仁軫軼血之同胞庶孤寡之易集務求鼎力所費雖
緣量無限夫富貴事不分夫鈔紙風雨一粒也沽金業之因
緣萬三山威頓慈雲之庇行見鹿鹿大振美舉常存桂莖生
衣被之功留萬古馨香之頌將來規模日擴功德時新臨
得以舉行未始非 諸君之所賜也隨陳簡畧敬待荷蒙
丁巳年八月廿六日 石叻同濟醫院謹啟

華英電影戲

十一月五號六號七號晚開演
▲每逢拜一拜四換番▲
▲快看▲▲快看▲
▲最近歐洲大戰之影劇▲

英德兩軍在晏加大戰多時中戰勢極其激烈。新戰之劇烈從未見其交戰之真傳。今本院為招徠起見。惜重資辦到是役之影片來。叻開演數夜。以飽閱者之眼。為此畫內有英國海軍陸軍水雷巨砲。戰艦步兵。砲等與德軍大戰。奮勇非常。閱者諸君如臨陣前。觀戰。無不面見。閱者諸君來。未有之大觀。閱也。諸君欲新眼。勿當面錯過。機會難逢。務祈發光。惠臨。

△注意▽千祈百幻之偵探案。即晚續演四幕。

七點半開演 九點半開演

一 農各款第二十三期 九 地球新第五十六

工商新化 二 爲國捐 三 笑劇 四 笑劇 五 六 七 八 九 十 十一 十二 十三 十四 十五 十六 十七 十八 十九 二十 二十一 二十二 二十三 二十四 二十五 二十六 二十七 二十八 二十九 三十 三十一 三十二 三十三 三十四 三十五 三十六 三十七 三十八 三十九 四十 四十一 四十二 四十三 四十四 四十五 四十六 四十七 四十八 四十九 五十 五十一 五十二 五十三 五十四 五十五 五十六 五十七 五十八 五十九 六十 六十一 六十二 六十三 六十四 六十五 六十六 六十七 六十八 六十九 七十 七十一 七十二 七十三 七十四 七十五 七十六 七十七 七十八 七十九 八十 八十一 八十二 八十三 八十四 八十五 八十六 八十七 八十八 八十九 九十 九十一 九十二 九十三 九十四 九十五 九十六 九十七 九十八 九十九 一百

休息十五分鐘

丁巳年閏二月十六日 太馬路牛車水麗華英主人

東京海上保險有限公司
Tokio Marine Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan.)
實備資本一千五百萬日元 已收股銀三百七十五萬日元
日本火災保險有限公司
Nippon Fire Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan.)
實備資本三百萬日元 已收股銀七十五萬日元
明治火災保險有限公司
Meiji Fire Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan.)
實備資本一百萬日元 已收股銀五十萬日元
以上三公司受保洋面水險。經世界各埠均可受保。及火險。兵險。等價格克己。惠顧。諸君幸垂意焉。
Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. Agents, Singapore
(Incorporated in Japan.)

石叻總代理三井洋行

英一千九百一十七年九月十號